

H. Bordeaux - L. Brus:

RODBINA Roquevillardov

ROMAN

"No, oče?" je proseče vprašala Marjeta. "Ni se treba nič bati, Marjeta. Zaupaj!"

Z nekaj besedami jo je opogumil:

"Obravnava se bo nadaljevala ob dveh."

"Se ni končana?"

"Ne, ne."

"Kaj se je zgodilo?"

"Nisi nič videla, hčerka?"

"Nič, oče, odšla sem. Povej-

te mi vse! Kar tresem se."

Medtem ko je naglo in brez teka jedel, ji je v kratkem orisal razpravo:

"Gotovo nisi dosti razumela vpeljave porotnikov, zapriseg, prizivov in klicanja prič."

"V dvorani sem bila blizu vas, oče. Ko sem zaslišala

svoje ime, sem vstala in odvedli so me v sobo, kjer sem našla strica Štefana in teto Terezo."

"To je soba za priče. Ko so prečitali obtožnico, se je začelo zasliševanje, ki ga je vodil policijski komisar in ki je ugotovil tatvino sto tisoč frankov. Nato se je pričelo spraševanje Mavricija, ki je branil svojo nedolžnost ter kljub predsednikovim opominom ni hotel obtožiti koga drugega. Izmed prič se je pokazal najbolj zagrizenega proti njemu Filip, prvi uradnik Frasnov pisarne, ki nas najbrže sovraži? Ne vem zakaj. Prav trudil se je, da ga čim bolj ogrdi in osramoti, in navajal je domneve, ki si jih je izmislil in zlobno razlagal."

"Kakšne domneve?"

"Da je obtoženec vedel za denar v blagajni, da je lahko odkril skrivnost ključavnice po nekih zapiskih, česar pa ni dokazal, da je na večer, ko se je izvršila tatvina, sam s ključem ostal v pisarni, da ni imel osebnih dohodkov, da je odšel v tujino in da si je nemogoče misliti kakega drugega krivca. Ostali pisarji so kot naučeni pričali isto, a ne tako podrobno in ne tako trdno. Končno je stara sobarica gospe Frasnov, ki so jo najbrže premočili, potrdila, da njena gospani nikoli stopila v pisarno, kadar je bil gospod odsoten. Naj bo to dokaz? Ali naj bi gospa Frasnova sklicala svoje posle, da bi prisostvovali njeni poverbi? Toda tudi jaz je ne smem obtoževati."

"Saj se Mavricij nič več ne upira temu."

"Pa je kljub temu ne bom obtoževal. Škodo smo poravnali in naj gospa Frasnova obdrži denar in se nikoli več ne prikaže. Kot razbramenilne priče sem poleg tebe navedel starega strica Štefana in svačinjo Terezo, ki naj dokažejo, da Mavricij ni odšel brez denarja; potem uradnika Kreditne družbe, ki ti je koncem oktobra izročil ček za osem tisoč frankov za Mednarodno banko v Milanu na ime tvojega brata; in končno notarja, gospoda Doudana."

"Zakaj pa tega?"

"Da bo izpovedal resnico glede vplačila sto tisoč frankov, ki sem jih po njem izročil v roke gospoda Frasna, in da pove ime resničnega kupca Vigija. Ko se je predsednik zasliševanja posvetoval s predsednikom notarske zbornice, gospodom Latachem, ga je odvezal od poklicne tajnosti in zelo je bilo potrebno, da je porotnikom odkril grdo spekulacijo gospoda Frasna."

"Torej je gospod Frasn kupil Vigie zato, da zavzame na e mesto?"

"Ali nisi tega vedela?"

"Nisem mogla verjeti. Toliko stvari je, ki jih ne razumem. Že lansko leto ob trgatvi se je zdelo, da nekaj pozveduje: povsod se je vtikal."

"Da, draga moja; on hoče nadomeščati Roquevillarda in nadaljevati naša izročila."

Po teh grenkih besedah je nadaljeval svoje pripovedovanje.

"Njegov odvetnik je začel govoriti ob enajstih."

"Kdo je to, oče?"

"Neki gospod Porterieux iz Lyona. Med chamberyjskimi odvetniki ni našel nikogar."

"Zaradi vas?"

"Brez dvoma."

"In kaj si je drznil reči?"

"To je spreten in priliznjem

mož, hladen in preračunano nasilen. Začel je opisovati Mavricija in ga naslikal kot modernega mladega moža, ki ga ne ovirajo nobeni oziri, ki gleda samo nase in na svoje koristi, ki se hoče povsod uveljaviti in si ustvariti srečo, četudi na račun in škodo drugih. Človek, ki se ne mara živeti v urejeno družbo, končno eden tistih zmešanih razumnikov, ki so sposobni, da svoje nemoralne ideje ostvarijo tudi v dejanjih. 'Vprašajte,' je dodal, 'njegove tovariše, njegove prijatelje. Ne bodo mogli zanikati, da v pogovorih ni nehal črniti in rušiti obstoječega reda in da se je navduševal za pogubne teorije nekega nemškega filozofa, ki mu je najvišji vzor človečnosti neki nadčlovek, ki gradi svojo srečo na ruševinah in na bolečinah majhnih, preprostih in slabotnih. In v Chamberyju ni prav nobena tajnost, da se ni razumel z očetom, čigar oblast je le nerad prenašal!'"

"To je rekel?" je jezno zamrmrala Marjeta.

"Da, mene samega je navajal kot dokaz. Družino samo pa je navajal kot drugi dokaz,

češ da se obtoženec ne more sklicevati na slabo vzgojo, na pomanjkanje dobrih naukov, na slabe zglede, ali na nesrečno mladost, ki utegne za vedno pokvariti značaj. Potem je govoril, kako je Mavricij do cela premišljeno in sebično zapeljal gospo Frasnovo."

"Sebično?"

"Da, v svoji moralni gnolobi je Mavricij poželel obenem z ženo tudi denar. Ko je gospod Porterieux tako prikazal ali pa skušal prikazati zlorabo zaupanja za verjetno, je prešel k obtožnici in k dejanskim dokazom, kot se jih ni bal imenovati. Gospa Frasn pristane, da odpotujeta. Mož je odsoten, dan ugoden, ura edinstvena. Ker ljubimec nima osebnega premoženja, išče, mora iskati denar za potovanje. Ve za denar, ki je bil depozitiran v blagajni za nakup Belvada, v neki beležnici je odkril tajne številke, zahteva ključke in vse uredi tako, da ostane sam v pisarni. Vzame denar in se z ljubicco odpelje v tujino. Ne samo, da je kriv, še to je gotovo, da je kriv samo on."

"Pa gospa Frasnova?"

"Gospa Frasnova? 'Naj jo

le obtoži, naj si le drzne obtožiti jo! Molčaj je pred preiskovalnim sodnikom in molči pri obravnavi. Pozivam ga, da jo obdolži,' je zaključil odvetnik, ki je morda po Bastardovi neprevidnosti zvedel za plemenito Mavricijevo trmo. 'In ta molk je priznanje.'"

Iz obednice sta odšla v pisarno. Marjeta je iz ostrega, toda nepristranskega izvlečka nasprotnega govora čutila, kako v očetu vse vre in se je vznemirila.

"Oče," je zašepetala, "ali nismo zgubljeni? Še upate?"

"Da, upam."

"Kdaj bo končano?"

"Ob dveh, torej čez štirideset minut, bo gospod Porterieux nadaljeval svoj govor."

"Ali nam ni naredil že dovolj hudega?"

"Zdi se, da ne. Preostaja mu še zadnji dokaz."

"Kateri?"

"Dokaz, ki ga bo izvajal iz dejstva, da sem jaz povrnil sto tisoč frankov. Še pred tretjo uro mislim, bom na vrsti jaz. Ob štirih ali ob pol petih bom končal!" Navidezno mirno je pristavil:

"Karlov vlak pride ob eni. Vsak čas mora biti tu."

CHICAGO, ILL.

Čemu bi plačevali dvakrat? Vi plačujete davke

za podpiranje Kerr-Millsovega zakona, širokogrudnega zvezno-državnega zdravstvenega programa za one preko 65 let stare osebe, ki ga potrebujejo. Čemu torej plačevali še za drug program (Medicare), ki ni potreben?

Kerr-Millsov zakon (mi ga imenujemo program zdravstvene priložnosti za starejše) je veliko boljši od predloženega, z davki vzdrževanega Medicare. Le poglejte, v okviru Kerr-Millsovega zakona lahko končate plačevanje bolezenskih računov za premožne, predloženi Medicare bo plačeval stroške v bolnišnicah za prenekatero starejšo državljane, ki to prav lahko sami zmorejo. To ga napravlja dragega. In vsak uposlenec bo moral plačevati za to povečanimi davki. Kar je važnejše, je dejstvo, da je zdravstvena oskrba že na razpolago v državi Illinois za one preko 65 let stare, ki jo potrebujejo, pa jo ne zmorejo. Za njo je poskrbljeno z illinoisim Kerr-Millsovim zakonom iz leta 1961. To je resnica. Za pojasnila o tem programu se obrnite na Department of Public Aid v vašem okraju ali pa pišite na: Illinois State Medical Society, 360 N. Michigan Avenue, Chicago, Illinois.

HEALTH OPPORTUNITY PROGRAM FOR THE ELDERLY

CHICAGO MEDICAL SOCIETY
310 S. Michigan Avenue
Chicago, Illinois

Prebivalci v Cook okraju lahko pišejo direktno na Chicago Medical Society, 310 S. Michigan Avenue, Chicago, Illinois.

CHICAGO, ILL.

MALE HELP — WANTED

**Tool Room Machinists
Tool Makers**

Steady Work.
Company Benefits.
Light Clean Shop.

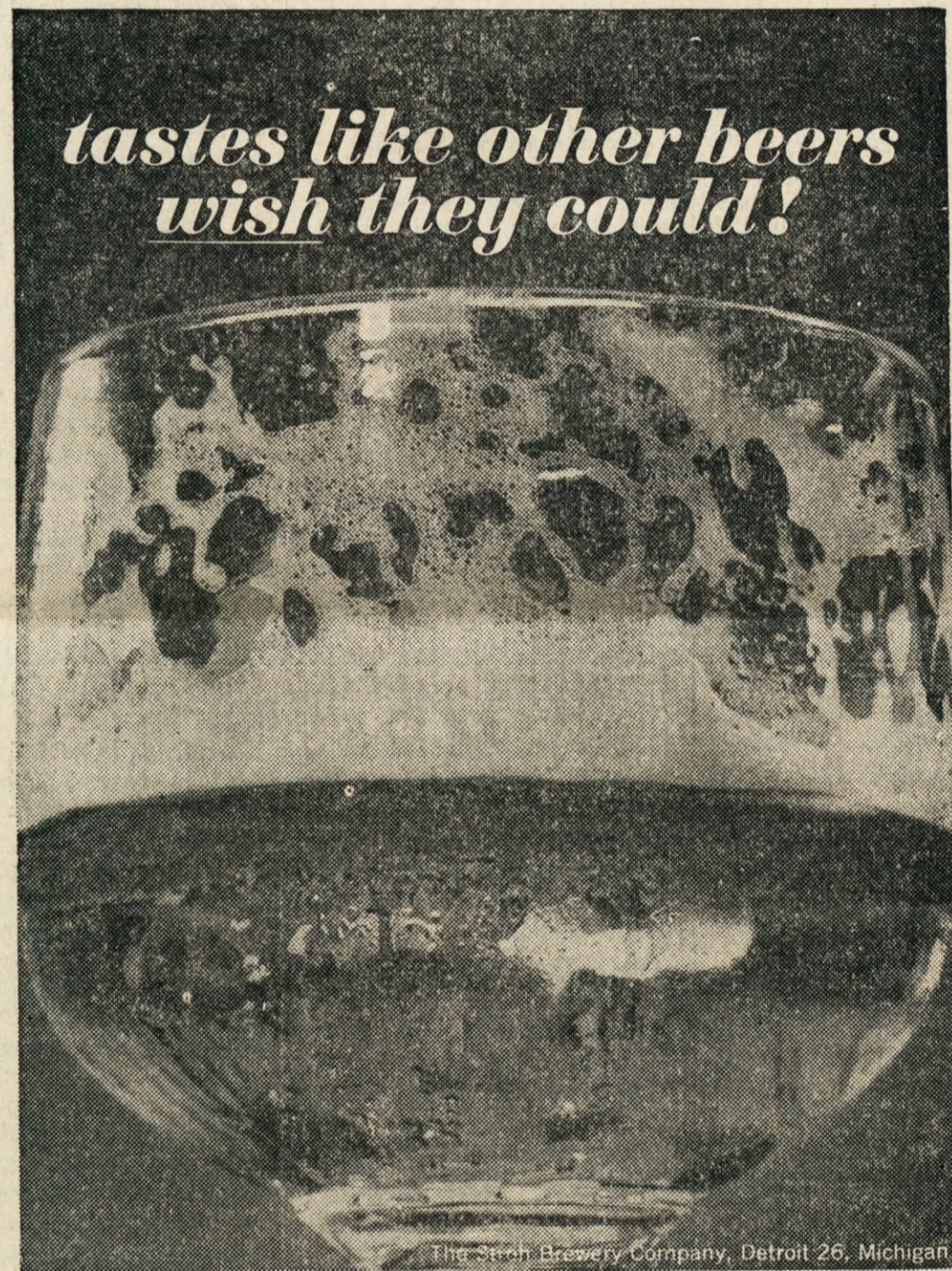
Apply:

F & B MFG. CO.
4248 W. Chicago Ave. (205)

FEMALE HELP (NURSES)

NURSES - REGISTERED. Licensed Practical Nurses. General duty, 100 bed hospital expanding to 200. Near Loop & Lincoln Park. Non-rotating shifts. Evening & night bonus. Competitive salary, plus meal. Progressive personnel policies. — Call or write:

HENROTIN HOSPITAL
939 N. La Salle
Chicago 10, Ill.
Phone MI 2-3500 (206)



Stroh's with fire-brewed flavor
AMERICA'S ONLY FIRE-BREWED BEER



PRI DELU ZA MIR — Visokošolka Betty Crowley iz New Londona, Conn., pomaga črnima domačinoma v Tanganjiki pri izvajanju programa ZDA v Afriki.